# Technical Writer \* - Roche Mannheim

(1987)

🛇 Standort: Mannheim 🗎 Anstellungsart(en): Vollzeit 🗎 Gehaltsspektrum: 73000 - 81400 Euro pro Jahr

Über Franz & Wach bieten wir Ihnen im Rahmen einer Arbeitnehmerüberlassung eine Chance zum Einstieg bei **Roche Diagnostics GmbH** in **Mannheim**.

#### Ihre Vorteile:

- Bestlohn, denn wir holen das Maximum für Sie heraus
- Kontakt auf Augenhöhe Sie sind uns wichtig! Ihre Zufriedenheit liegt uns am Herzen
- Wir gehen auf Ihre Wünsche ein und planen gemeinsam Ihre Zukunft. Im Fokus steht immer Ihre Übernahme
- Wir sind spezialisiert auf die Pharmabranche und absolvieren dafür Biotechnologische Schulungen
- Wir kennen die Entscheider\* durch unsere jahrelange Erfahrung in der Pharmabranche
- Wir leben von hunderten Empfehlungen unserer ehemaligen Mitarbeiter\* die mittlerweile direkt bei Roche angestellt sind
- Vom Helfer\*, Quereinsteiger\* bis hin zum Doktor\* Bei uns sind Sie richtig!

# Ihre Aufgaben bei Roche Diagnostics:

- Sie erstellen selbständig Instructions for Use (Method Sheets, Short Method Sheets und Notes) in englischer Sprache
- Die hierfür notwendigen Daten beschaffen Sie eigenverantwortlich von den zuständigen Fachabteilungen und bereiten diese unter Berücksichtigung gesetzlicher Regelungen, technischer Randbedingungen und interner Vorschriften auf
- Sie koordinieren den Review-Prozess der Dokumenteninhalte und die Aktivitäten bis zur Fertigstellung des englischen Master-Dokuments
- Sie betreiben Sortimentspflege im Rahmen allgemeiner Änderungsnotwendigkeiten und setzen komplexe Anpassungen mithilfe der im Änderungswesen beschriebenen Verfahren um
- Sie gewährleisten eine IVD-gerechte Dokumentation aller Dokumente gemäß interner Vorgaben
- Sie koordinieren Neueinführungsprojekte innerhalb der Hauptabteilung (wird im Verlauf des Projektes relevant)
- Bei der Planung von Fertigstellungsfristen wirken Sie aktiv mit und arbeiten eng mit den relevanten
  Schnittstellen wie z. B. dem Produktmanagement oder dem Launch-Management zusammen (wird im Verlauf des Projektes relevant)

## Das sollten Sie als Technical Writer \* mitbringen:

- Abgeschlossene Ausbildung (betrieblich) zum technischen Redakteur/Technical Writer mit einschlägiger Berufserfahrung, oder Bachelor Abschluss mit mind. 1-2 Jahren Berufserfahrung im Bereich Technische Redaktion
- Kenntnisse im Bereich Terminologie
- Gute sehr gute Englischkenntnisse (Meetings, Texte auf englisch)
- Organisationstalent, strukturierte Arbeitsweise und kommunikationsstark
- sorgfältige Arbeitsweise und Teamplayer
- Roche Erfahrung vorteilhaft
- Erfahrungen in Projekten und in der Anwendung von XML- Redaktionssystemen, insbesondere ST4 wünschenswert

<sup>\*</sup> Franz & Wach ist Unterzeichner der Charta der Vielfalt. Diese Stellenausschreibung richtet sich grundsätzlich an Menschen

jeglichen Geschlechts oder Alters, jeglicher Herkunft, Orientierung oder Identität!

### Franz & Wach Personalservice GmbH

Im Thal 2

82377 Penzberg

**E** de.penzberg@jobandtalent.com **T** 08856 / 608904-0

<u>Impressum</u>